



MOST SACRED HEART OF JESUS ROMAN CATHOLIC CHURCH

ADDRESS: 127 Paterson Avenue, Wallington, NJ 07057

tel: (973)778-7405 fax: (973)815-0175
mostsacredheart@verizon.net, www.mshchurch.com

PASTOR: **Very Rev. Canon Felix R. MARCINIAK**

PAROCHIAL VICARS:

Rev. Steven D. D'ANDREA

Rev. Tadeusz MIERZWA, PhD

WEEKEND ASSISTANT:

REV. FR. LUKE A. EDELEN, OSB

DEACONS:

Domenick A. DiBERNARDO

Krzysztof PAWLIK

RELIGIOUS SISTERS:

Sr. Lisa Marie DiSABATINO, CSSF

Sr. M. Victoria BARTKOWSKI CSSF

MINISTER OF MUSIC: **Jarek KACZYNSKI**

PARISH TRUSTEES:

Joseph C. SMITH – Carol A. PUZIO

PASTORAL COUNCIL PRESIDENT: **CAROL A. KOSIOR**

April 24, 2022

PARISH OFFICE HOURS

MON – FRI:

9:00am - 1:00pm

1:00pm - 2:00pm CLOSED

Tue, Wed – 2:00pm - 4:00pm

Mon, Thu, Fri – 2:00pm - 7:00pm

SATURDAY: 9:00am - 1:00pm

SUNDAY: CLOSED

FELICIAN CONVENT:

27 Dankhoff Avenue, Wallington, NJ 07057

PASTORAL ASSOCIATE:

Sr. Lisa Marie DiSABATINO, CSSF

tel: (973)777-5124

office: (973)777-4817

RELIGIOUS EDUCATION / FAITH FORMATION:

6 Bond Street, Wallington, NJ 07057

DIRECTOR: **Sr. M. Victoria BARTKOWSKI, CSSF**

tel: (973)777-9505

fax: (973)815-0176

POLISH SCHOOL:

6 Bond Street, Wallington, NJ 07057

tel: (973)777-4261

polskaszkolawallington.com

plszkolamsh@gmail.com

YOUTH GROUP MINISTRY

Agata ZARCZYNSKA

tel: (201)289-1189

mshyouthgroup@gmail.com

MASS TIMES:

SATURDAY VIGIL: 5:00pm (ENG) & 6:30pm (POL)

SUNDAY: ENG: 8:15am, 9:30am, 10:45am, 6:00pm;

POL: 7:00AM & 12:15PM

WEEKDAYS: POL: 7:00am; ENG: 8:00am & 6:00pm

(6pm Mass on weekdays -

except in June, July & August)

HOLYDAYS: Consult the Bulletin

CONFESSIONS:

WEEKDAYS: 7:30am (except Holy Days)

SATURDAY: 3:30pm - 4:30pm

THURSDAY BEFORE FIRST FRIDAY: 7 to 8 PM

FIRST FRIDAY: 4:30pm - 5:30pm

Saturday (Sobota) — April 23th

5:00PM +Emil , +Estelle Sudol — *family*
2nd 75th Anniversary of the Smith -Sondy Co.
6:30PM +Kazimierz Rutkowski — *żona i dzieci*

Sunday (Niedziela) — April 24th

Second Sunday of Easter—Divine Mercy
Dominica in Albis

7:00AM +Stefan, +Jan, +Adam Stós — *rodzina Stolarz*
8:15AM +Jadwiga Sroka — *sister's children*
9:30AM +Irena, +Jan Jedryczka — *family*
10:45AM +Anthony Ludzia — *family*
12:15PM +Józef Krydus — *żona z dziećmi i wnukami*
--Boże Błogosławieństwo dla Helena i Jan Grabias (60WA)
3:00PM (P/E) May Devotions
6:00PM +Stanisław Nozka — *Peter Nozka and family*

Monday (Poniedziałek) — April 25th

Saint Mark
7:00AM +Anna Zajac — *Maria i Marek*
8:00AM +Paul Altoz (3A) — *Maureen Baron and family*
6:00PM +Joseph Rosa Sr. (A) — *family*

Tuesday (Wtorek) — April 26th

7:00AM +Krystyna Bładek — *mąż*
8:00AM +Doris Hunt — *family*
6:00PM +Lottie Grajdura — *Josephine and Joseph Bednarz*
And family

Wednesday (Środa) — April 27th

7:00AM +Antoni Busz — *Bródka & Bourhill families*
8:00AM +Kazimiera Babiarz
— *Walter & Maria Kondratowicz*
6:00PM +Stanisław Lipczyk — *syn z rodziną*

Thursday (Czwartek) — April 28th

Saint Peter Chanel & Saint Louis Grignon se Montfort
7:00AM +John Kudlacik — *wife*
8:00AM +Conversion of Sinners
6:00PM +Ann Spodnik — *Jim Janishesky*

Friday (Piątek) — April 29th

Saint Catherine of Siena
7:00AM +Ewa Bigos — *family*
8:00AM +Ralph Harding — *family*
3:30PM NM Joanna Sudol & Andrew Joseph Dul
6:00PM +Stanley Kowalczyk (B) — *MaryJane*

Saturday (Sobota) — April 30th

St. Pius
7:00AM +Stanley Goral — *Marysia Olechowska*
8:00AM +Cosmo D'Andrea — *family*

Saturday Evening Vigil Mass

5:00PM God's Blessings for Matthew Schultz — *grandma*
6:30PM +Zbysław Remiszewski — *M. Rutkowski*

Sunday (Niedziela) — May 1st

Third Sunday of Easter — Pascha
7:00AM +Jan Zawisza — *Eva z rodziną*
8:15AM +Stanisław Obarzanek — *family*
9:30AM +Władysław & Władysława Wygonik
— *son Stanisław and family*
10:45AM +God's Blessings for Popek & Wygonik Families
12:00PM (P) May Devotions
12:15PM Żywy Różaniec
6:00PM +Henry Klak — *wife and family*

Memorial Offerings

ALTAR HOST & WINE which will be consecrated during Mass has been offered
in loving memory of

+Antoni Busz
— *Bródka and Bourhill Families*

THE SANCTUARY LAMP CANDLE which lights the Blessed Sacrament Chapel
has been offered in loving memory of

+Andzelika Zawadzki
— *Sam and Chris*

++ PLEASE PRAY FOR THOSE WHO HAVE DIED ++

+JOAN LEWANDOWSKI



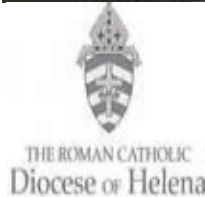
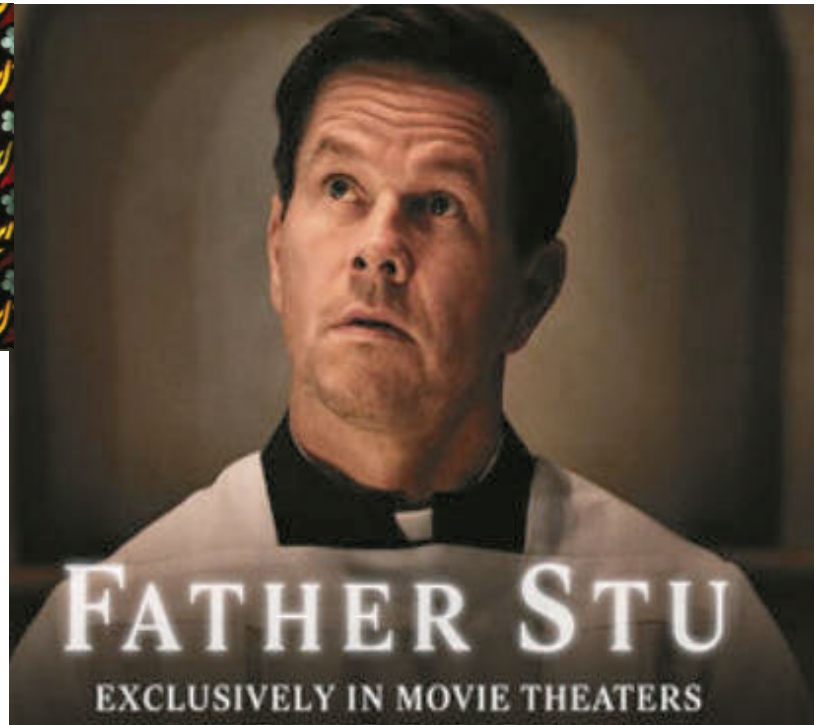
Share and Care will be sponsoring a Spring Mass of Anointing on Saturday, May 14, at 11:00 a.m. We invite all parishioners and friends to join us at this very special Mass. A fellowship following the Mass will be held in the Great Hall.

A special door collection will be held the weekend of May 14-15 for NJ Food and Clothing Rescue. Please be generous.



The Wallington KofC Council 3644 will be collecting at the doors after Mass on the weekend of April 30 and May 1 for the annual “Developmentally Challenged Citizens “ All proceeds will be donated to the Felician School for Exceptional Children.

Rada Wallington KofC nr 3644 będzie zbierać przy drzwiach po Mszy św. w weekend 30 kwietnia i 1 maja jak co roku na „Obywateli z trudnościami rozwojowymi”. Wszystkie dochody zostaną przekazane na rzecz Szkoły Sióstr Felicjanek dla Wyjątkowych Dzieci.



OFFICE OF
Communication
Services

Dan Bartleson
Director
Cell: 406-475-0308
Desk: 406-389-7057
dbartleson@diocesehelena.org
<https://diocesehelena.org>

Sony Pictures released the film, “Father Stu” on April 13, 2022. It’s encouraging that Mark Wahlberg’s passion to make this film is coming to fruition and we appreciate the thoughtful and diligent work of the production team.

Father Stuart Long’s dramatic conversion to Christ before becoming a priest led many people to Christ and the Catholic Faith. His courageous witness left a special legacy in the Diocese of Helena.

Viewers should be warned that the film contains objectionable language, violence, and adult content. However, it’s our hope that the redemptive story of Fr. Stu’s conversion will invite viewers to faith and strengthen believers.

Bishop George Thomas, who ordained Father Stu to the priesthood and Bishop Austin Vetter, the current Bishop of Helena agreed; Father Stu —raw and unfiltered, combative and grace —filled, witness to the truth that no one is ever beyond the reach of redemption.

CHRIST IS RISEN

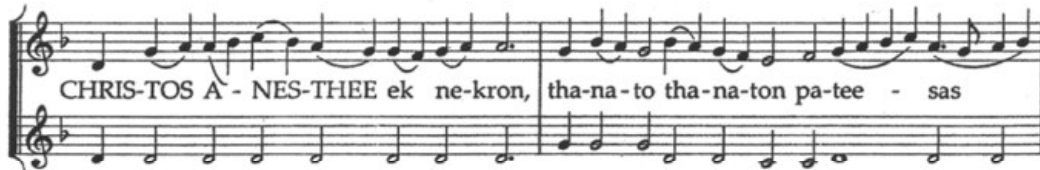


Christ is ri - sen from the dead. By death He con- quered Death,

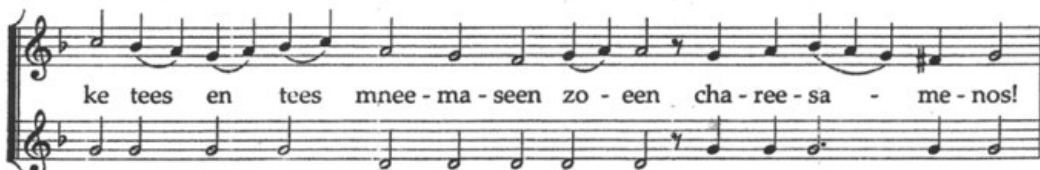


and to those in the graves He gran - ted life.

GREEK:



CHRIS-TOS A - NES-THEE ek ne-kron, tha-na-to tha-na-ton pa-tee - sas

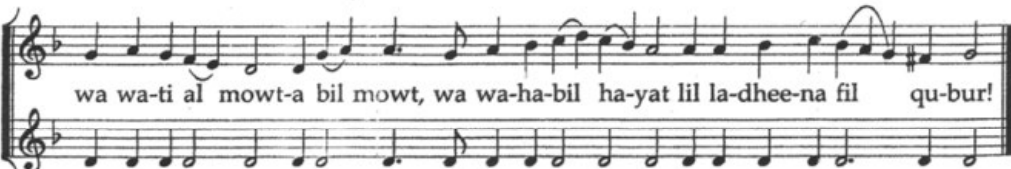


ke tees en tees mnee - ma - seen zo - een cha - ree - sa - me - nos!

ARABIC:

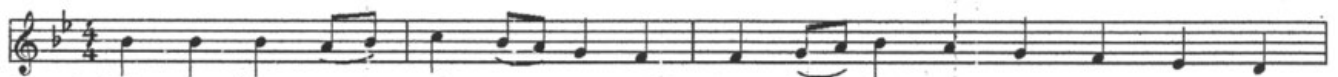


AL - MA - SEEH - HOO QAM - a min bain il - am - wat,



wa wa-ti al mowt-a bil mowt, wa wa-ha-bil ha-yat lil la-dhee-na fil qu-bur!

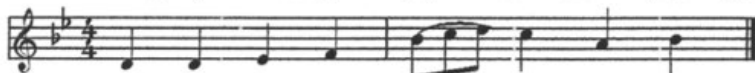
RAISE YOUR VOICES ALL CREATION (*Wesoly nam dzień dziś nasta!*):



1. Raise your voic - es, all cre - a - tion! Ring the bells of ce - le - bra - tion!
2. Hope re - newed for ev' - ry na - tion, Love be - yond all ex - pec - ta - tion;
3. Je - sus pur - chased our sal - va - tion, Made us one new ge - ne - ra - tion.
4. Now the king - dom is a - mong us! Now his light and life su - stain us!
5. By your cross and res - ur - rec - tion, Lord you freed us; Lord you saved us.



1. Je - sus the Lord has a - ris - en
2. Je - sus de - stroyed de - so - la - tion
3. We are his own cho - sen peo - ple.
4. Sav - ior and Mas - ter, we praise you.
5. Lord, you brought joy to all peo - ple.



Al - le - lu - ja, al - le - lu - ia!

ENG: *Christ is Risen! He is Truly Risen!*
 POL: *Chrystus Zmartwychwstał*
Prawdziwie Zmartwychwstał
 ITA: *Cristo è risorto! È veramente risorto!*
 SPA: *¡Cristo ha resucitado!*
¡En verdad ha resucitado!
 GRE: *Khristós Anéstí! Alithós Anéstí!*
 SYR: *Mshihō Qom! Shairiōth Qom*
 ARA: *al-Masih qām! Haqqan qām!*

Niedziela Miłosierdzia

Przeżywanie święta Miłosierdzia w niedzielę po

Zmartwychwstaniu na pewno nie jest przypadkowe. W uroczystym śpiewie Exsultet w Wielką Sobotę Kościół przypomina o "błogosławionej winie Adama". Przez nią świat mógł się dowiedzieć o nieskończonej dobroci Pana, który ratując człowieka - nie zawahał się nawet przed wydaniem własnego Syna na śmierć krzyżową.

Już w Starym Testamencie znajdujemy ślady takiego myślenia na temat grzechu, że nieodłącznie jest on powiązany z karą. Nie należy jej pojmować w kategoriach zemsty czy jakiejś inicjatywy Boga, mającej na względzie cele wychowawcze. Autorzy natchnieni głosili, że z chwilą popełnienia grzechu - człowiek ściąga na siebie pewne zło. Więcej nawet, to zło ma charakter społeczny, dotykając całej wspólnoty. Tak więc liczy się nie tylko wina spowodowana grzechem, ale także jego następstwa. Te ostatnie, jak czytamy w Biblii, mogły nawet przechodzić na następne pokolenia.

Gminy żydowskie próbowały sobie radzić z tą sytuacją w różny sposób. Czasami wyłączały grzesznika ze wspólnoty, a nawet - w skrajnych przypadkach - zadawały mu śmierć przez ukamienowanie. Jednak najczęściej w Starym Testamencie posługiwano się terminem "przebłaganie". W tym kontekście nowego znaczenia nabiera krew, którą Bóg - jak mówi Księga Kapłańska - dopuścił jedynie na ołtarzu (Kpł 17,11). To dlatego Żydzi mieli zakaz spożywania krwi w jakiegokolwiek postaci. Była ona przeznaczona do czynności kulturowych.

Trudno zrozumieć sens Ofiary Chrystusa i ogrom Jego miłosierdzia bez odwołania się do starotestamentalnej tradycji. Izraelici musieli składać ofiary, by uwolnić się od ciężaru swej winy. Ciągłe mieli świadomość ciężkiej nad nimi konsekwencji popełnionego zła. Do grzechów powszednich i związanych z nimi przekleństw w codziennym życiu dochodziła świadomość winy pierwszych rodziców i jej skutki rozciągające się na całą ludzkość.

Potomkowie Abrahama i Mojżesza opracowali szczegółowe zasady, których należało bezwzględnie przestrzegać. Czasami wystarczało obmycie rytualne, choć najczęściej była to starotestamentalna ofiara. Zgodnie z Pismem, Izraelici zabijali baranka czy inne zwierzę, by w ten sposób zasłużyć sobie na uwolnienie od zła. Jednak tamta ofiara była jedynie zapowiedzią tego, co się stało z chwilą przyjścia na świat Chrystusa.

Pismo Święte wspomina, że Jezus, sam będąc bez grzechu, przyjął na siebie jego brzemień i przez to stał się ofiarą przebłagalną za nasze grzechy. Kościół dodaje, że nie trzeba już powtarzać niedoskonałych ofiar ze zwierząt. Jezus jest nie tylko ofiarą, ale i ołtarzem. Raz umarł za nasze grzechy, a każda Msza św. jest tą samą ofiarą, którą złożył na krzyżu. Nie trzeba szukać nowego baranka. Pismo Święte przypisuje miłosierdzie samemu Bogu - jako nieskończoną gotowość i moc przebaczenia, której żaden grzech nie przewyższa i nie ogranicza. Biblijna opowieść "O synu marnotrawnym" najczytelniej pokazuje tę właśnie prawdę: człowiek zawsze ma szansę na powrót. Jej symbolem jest czekający ojciec.



Divine Mercy Sunday

Where did the feast of Divine Mercy come from?

If you were born well before the year 2000, you know the feast of Divine Mercy has not always been celebrated in the Church. In the early 1900s, a young Polish nun began receiving private revelations. Jesus appeared to her during her times of prayer, speaking a message of mercy and love for the world. She received a set of prayers — the Divine Mercy Chaplet — and the request to have a feast day established to remind the Church of the mercy of God. St. Faustina died in 1938, on the cusp of war and in the midst of one of the most violent centuries in the history of the world.

Her story and her diaries began circulating in Poland and beyond. It quickly became apparent that this was a holy young woman, and the cause for her canonization opened. In the year 2000, she was canonized by the first-ever Polish pope, St. John Paul II. On her canonization day, he established the second Sunday of Easter as Divine Mercy Sunday, "a perennial invitation to the Christian world to face, with confidence in divine benevolence, the difficulties and trials that mankind with experience in the years to come."

On Saturday, May 21, 2022,
The parish family of Most Sacred Heart of Jesus Church will celebrate

Father Steven D. D'Andrea's

25th Anniversary of Ordination to the priesthood of Jesus Christ.

The celebration will commence with an all-parish, multi-lingual Sunday Vigil Mass of Thanksgiving at 6:00P.M., followed by a dinner-dance in our Great Hall. This will provide a wonderful opportunity for us to acknowledge and thank Father Steve for his tireless service to our parish.

An invitation and warm welcome is extended to all to participate in this joyous occasion. Included in the price of the ticket is a buffet dinner, dessert and open bar.

Dancing to the music of "The Zambrowiacy" will complete this gala event.

If someone would like to be a sponsor to defray the cost of this celebration, please contact Tommy Obarzanek @ 201-417-1455 or Donna Dudek @ 201-637-7190

Please use the form below to request tickets.

Donation: \$50.00 per person

Reservations

No. of tickets @ \$50 per ticket _____ Enclosed is cash/check for \$ _____

Make checks payable to Most Sacred Heart Church

Name _____

Address _____

Telephone # _____

Seating is limited, therefore adults only. All seats will be reserved. If you wish to reserve a table of eight (8), ten (10) or twelve (12), please submit full payment with a printed list of all names to be seated together, otherwise, group seating cannot be guaranteed.

For reservations, complete this form and return to the Rector's Office.

Attn: 25th Anniversary Committee

Please respond by May 11, 2022

W sobotę, 21 maja 2022 roku
Parafia Najświętszego Serca Pana Jezusa będzie świętować wraz z

Księdzem Stevenem D. D'Andrea

jego 25. Rocznicę Święceń Kapłańskich

Celebracja rozpocznie się ogólnoparafialną, wielojęzyczną niedzielną
Mszą św. dziękczynną o 18:00, po której rozpocznie się zabawa
na naszej Wielkiej Sali. Będzie to doskonałą okazją, byśmy mogli uczcić i podziękować
Księdzu Stevenowi za jego nieustrudzoną służbę i pracę na
Parafii Najświętszego Serca Pana Jezusa.

Wszystkich zapraszamy i zachęcamy do wzięcia udziału w tej radosnej okoliczności.
W cenie biletu jest kolacja, otwarty bar i muzyka w wykonaniu "Zambrowiaków"

Jeśli ktoś chciałby jako sponsor pomóc pokryć koszty celebracji prosimy o kontakt z
Donna Dudek @ 201-637-7190 lub Tommy Obarzanek @ 201-417-1455.

Aby zamówić bilety prosimy o wypełnienie niniejszego formularza.

Donacja: \$50.00 od osoby

Reservations

Liczba biletów po \$50 od osoby _____ Złączam gotówkę / czek \$ _____

Czeki prosimy wystawiać na **Most Sacred Heart Church**

Imię i nazwisko _____

Adres _____

Nr telefonu _____

Liczba miejsc ograniczona, w związku z czym zapraszamy wyłącznie osoby dorosłe. Wszystkie
miejsca tylko rezerwowane. Jeśli chcecie zamówić stół ośmio- (8), dziesięcio- (10) albo
dwunastoosobowy (12), prosimy do formularza dołączyć listę imion i nazwisk gości wypisaną
drukowanymi literami. W przeciwnym razie nie gwarantujemy, że grupa gości usiądzie razem.

Aby dokonać rezerwacji – proszę wypełnić formularz i dostarczyć na Plebanię.

Attn: Anniversary Committee

Prosimy o odpowiedź najpóźniej do **11 maja 2022**



Accommodations and Services Within the Means of All

41 AMES AVENUE, RUTHERFORD, NJ 07070
201.939.0098 | www.macagnadifillyonoratofuneralhome.com

Michael P. Onorato, Funeral Director
NJ Lic. No. 4177 / NY Lic. No. 06065
Francisco J. Rodriguez, Funeral Director
NJ Lic. No. 4662
Anthony Macagna, Jr., Manager
NJ Lic. No. 3242

AVAILABLE FOR A LIMITED TIME!

ADVERTISE HERE NOW!

Contact **Douglas Shaller** to place an ad today!

dshaller@4LPi.com or (800) 477-4574 x6458

Warner ~ Wozniak Funeral Service
Brian J. Warner - Executive Director, NJ Lic. No. 4587
9 7 3 - 7 7 9 - 4 6 6 4
Brian & Deb Warner - (Parishioners of M.S.H.)
The Funeral Home, where SERVICE comes FIRST!
80 Midland Avenue - Wallington, N.J. • www.WARNERandWOZNIAK.com
*Deb Warner is not a licensed funeral director. • Member of N.J. Prepaid Funeral Trust Fund



Main Office:
106 Locust Ave.
Wallington, NJ 07057

Kamiński Funeral Homes, Inc.

Member of New Jersey Prepaid Funeral Trust Fund

"Mówimy Po Polsku"

Serving the Community for Over 100 Years

Tel.: (973) 779-1967 • Fax: (973) 773-2736

Anthony J. Pagano, Dir.

NJ LIC. No. 23JP00511300

207 Ray St.
Garfield, NJ 07026

dompak

Ph: 732.325.3322

Z DOPAK WYŚLESZ

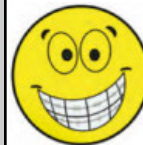
- Paczki do Polski i Europy
- Samochody, Motocykle, ATV
- Serwis od drzwi do drzwi
- Wynajęcie części kontenera
- Mienia Przesiedlenia
- Kontenery małe i duże

Dompak Corporation
201 Hartle St. Suite A Sayreville, NJ
25 Locust Ave. Wallington, NJ

SŁEDZENIE PRZESYLEK | POWIADOMIENIA EMAIL | BEZPIECZA DOSTAWA

www.dompak.us Paczki do Polski | Parcels to Europe

BRACES

invisalign®

(201) 653-4474

345 Main Avenue
Wallington

Mówimy Po Polsku

www.hudsoncountyortho.com

MR. K GARAGE

Foreign & Domestic Auto Repair

OIL CHANGE, TUNE UP, EXHAUST REPAIR, AC SERVICE

COMPUTER ENGINE DIAGNOSTICS

(201) 723-7837 • 32 Main Ave, Wallington

Po Polsku • Parishioner

TANIO-SZYBKO-PEWNI



- Paczki morskie
- Paczki lotnicze
- Bilety lotnicze
- Transport lądowy
- Transport samochodów
- Mienie przesiedleńcze
- Konsolidacja paczek
- Przesyłki handlowe

EXPORT
USA- POLSKA,
USA- EUROPA
1-800-229-DOMA
przeprowadzki do
Europy
info@domaexport.com

BIURO TURYSTYCZNE

Doma International Travel

10 Market St, Passaic, NJ

Tel. 973-778-2058 • Fax 973-779-3850

BIURO GŁÓWNE

1700 W. Blancke St, Linden, NJ

Tel. 908-862-1700 • Fax 908-862-1029

www.domaexport.com

ZAUF AJ NASZEJ
REPUTACJI

W SŁUŻBIE POLONII JUŻ PONAD 60 LAT

THIS SPACE IS
AVAILABLE

UNIA KREDYTOWA TO WIĘCEJ NIŻ BANK!

Służymy Polonii oferując szeroki zakres usług finansowych: konta oszczędnościowe i czekowe, karty kredytowe i debetowe VISA®, kredyty hipoteczne, pożyczki personalne oraz pełny serwis bankowości Internetowej i mobilnej. Dla przedsiębiorców oferujemy kredyty biznesowe i konta bez opłat. Otwórz konto przez internet na stronie **www.NaszaUnia.com** lub odwiedź nasz oddział w Wallington (375 Paterson Avenue, Wallington, NJ 07057, tel. 201.531.1430).



PRZYŁĄCZ SIĘ DO NAS JUŻ DZISIAJ!



1.855.PSFCU.4U

www.NaszaUnia.com

Your savings federally insured to at least \$250,000
and backed by the full faith and credit of the United States Government
NCUA
National Credit Union Administration, a U.S. Government Agency



PSFCU is an Equal Opportunity Lender.



Ad info. 1-800-477-4574 • Publication Support 1-800-888-4574 • www.4lp.com

Most Sacred Heart of Jesus, Wallington, NJ

04-1108